



**Paloma Canonica:
Bonne nuit, petit ours**

Arabe
العربية

NordSüd Verlag 2019

(Couver-
ture)

Bonne nuit, petit ours

ليلة سعيدة ، أيها الدبّ الصّغير

(4^{ème} de
couver-
ture)

Le petit ours et l'enfant aiment bien jouer ensemble. A présent, tous les deux sont fatigués, il est temps d'aller se coucher. Mais avant, il y a encore des choses à faire et des défis à relever.

يحبّ الدبّ الصّغير وأطفال اللّعب معاً. الآن هما متعبان وقد حان الوقت للذهاب إلى السّريّر. لكن من قبل لا يزال هناك الكثير ممّا يمكن القيام به وإتقانه.

Un album petit et joli, pour souhaiter une bonne nuit.

قضاء ليلة سعيدة. قصّة مصوّرة صغيرة من أجل

Traduction: Hind Chibane

www.nepourlire.ch

Coordination des traductions: Interbiblio en collaboration avec Bibliomedia et l'ISJM